–Save This Page as a PDF–

[illegible]: [illegible]

[illegible] 27:45-50; [illegible] 15:33-37; [illegible] 23:44-45[illegible] [illegible] 46; [illegible] 19:28-30

[illegible] [illegible] [illegible], [illegible] [illegible] [illegible] 3 [illegible]

[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible], [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]. [illegible]: [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible], [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]? [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]?

[illegible]: [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]? [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]?

[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible], [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]. [illegible] [illegible] [illegible]; [illegible], [illegible] [illegible] [illegible] (**[illegible] 1:13-14**).

[illegible] [illegible] [illegible] [illegible], [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]. [illegible] [illegible] [illegible]; [illegible] [illegible]. [illegible] [illegible]. [illegible], [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]. [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]. [illegible] [illegible] [illegible], [illegible] [illegible] [illegible].

Lv – சிலுவையில் இயேசுவின் இரண்டாவது மூன்று மணிநேரம்:
இறைவனின் கோபம் மத்தேயு 27:45-50; மாற்கு 15:33-37; லூக்கா
23:44-45அ மற்றும் 46; யோவான் 19:28-30 | 2

மக்கள் சிலுவைகளில் இருந்த அந்த மூவரைச் சிறிது நேரம் மறந்துவிட்டு, வானத்தைச் சுட்டிக்காட்டத் தொடங்கினர். புயல் வரப்போகிறதோ என்று சிலர் கூறினர். மக்கள் கூட்டம் கலைந்து, வாயில்களை நோக்கி அவசரமாகச் செல்லத் தொடங்கினர். பெண்கள் தங்கள் தலைகளைத் துணிகளால் மூடிக்கொண்டு, குழந்தைகளை அழைத்துக்கொண்டு, புயல் தொடங்குவதற்கு முன்பாகப் பாதுகாப்பான இடத்திற்கு ஓடினர்.

ஆனால், இடி முழக்கமோ, மின்னல் கீற்றுகளோ இல்லை. மேகங்களும் இல்லை. சூரியனை மனிதக் கண்களால் நேரடியாகப் பார்க்கக்கூடிய அளவிற்கு வானம் இருண்டது. நீல நிறம் மறைந்து, அந்தி சாயும் வேளையில் நிலவும் இருள் எங்கும் சூழ்ந்துகொண்டது.

மக்கள் அச்சமடைந்தனர்; இது என்னவென்று பலரும் ஒருவருக்கொருவர் கேட்டுக்கொண்டனர். அமைதியாக இருந்த சிலர், இது ஒரு மிகப்பெரிய மணற்புயலாக இருக்கலாம் என்றும், அதனால் கோடிக்கணக்கான மணல் துகள்கள் பூமிக்கும் சூரியனுக்கும் இடையில் பரவியிருக்கலாம் என்றும் கூறினர். ஆனால், எருசலேமில் வாழ்ந்த மிக முதிய யூதர்கள் கூட, இவ்வளவு பெரிய மணற்புயலைக் கண்டதில்லை என்று மற்றவர்கள் மறுத்தனர். இது சூரிய கிரகணமாக இருக்கலாம் என்று சிலர் கருதினர்; ஆனால், அறிவுள்ளவர்கள் இது சாத்தியமில்லை என்று அறிந்திருந்தனர். ஏனெனில், அப்போது சூரியன் வானத்தின் மேற்குப் பகுதியில் இருந்தது, நிலவோ சூரியன் மறைந்த பிறகு கிழக்கில் உதிக்க வேண்டியிருந்தது.

நிலை 18 – உலகம் முழுவதையும் சூழ்ந்த
இருள்: நண்பகல் முதல் பிற்பகல் மூன்று மணி வரை, சூரியன் ஒளி வீசுவதை நிறுத்தியதால், தேசம் முழுவதிலும் இருள் சூழ்ந்தது (மத்தேயு 27:45; மாற்கு 15:33; லூக்கா 23:44-45a). ‘தேசம் முழுவதிலும்‘

Lv – சிலுவையில் இயேசுவின் இரண்டாவது மூன்று மணிநேரம்:
இறைவனின் கோபம் மத்தேயு 27:45-50; மாற்கு 15:33-37; லூக்கா
23:44-45அ மற்றும் 46; யோவான் 19:28-30 | 3

என்று மொழிபெயர்க்கப்பட்டுள்ள கிரேக்கச் சொல், மக்கள் வாழும் உலகம் முழுவதையும் குறிக்கிறது. இந்த இருளைப் பற்றி குறிப்பிடும் பல மதச்சார்பற்ற ஆதாரங்கள் நம்மிடம் உள்ளன. எகிப்தைச் சேர்ந்த டியோனிசியஸ் என்பவர், தானும் இந்த இருளை அனுபவித்ததாக எழுதியுள்ளார். டியோஜெனஸ் என்ற மற்றொரு எழுத்தாளர் மிகவும் சுவாரஸ்யமான ஒரு கருத்தைப் பதிவு செய்துள்ளார். எகிப்தில் வாழ்ந்த ஒரு அறிவியலாளரான அவர், “சூரியனில் ஏற்பட்ட இந்த இருள், ஏதோ ஒரு தெய்வம் அந்தத் தருணத்தில் துன்புற்றதையோ அல்லது துன்புற்ற ஒருவருக்காக அந்தத் தெய்வம் இரக்கம் காட்டியதையோ உணர்த்தும் வகையில் இருந்தது” என்று எழுதியுள்ளார். இதில் ஒரு ஆழமான புரிதல் வெளிப்படுகிறது. மேலும், பேரரசர் ஹட்ரியனின் விடுதலை பெற்ற அடிமையான டிராலெஸைச் சேர்ந்த பிளெகோன், 202-வது ஒலிம்பியாடின் நான்காம் ஆண்டில் (அதாவது கி.பி. 30-ல்) நிகழ்ந்த ஒரு நிகழ்வைப் பற்றி இவ்வாறு குறிப்பிடுகிறார்: “முன்பெப்போதும் கண்டிராத வகையில், சூரியனில் ஒரு மிகப்பெரிய, வியக்கத்தக்க இருள் ஏற்பட்டது. பகல் பொழுதே இருண்ட இரவாக மாறியதால், வானத்தில் நட்சத்திரங்கள் தெரிந்தன. அதே வேளையில், பித்தினியாவில் ஏற்பட்ட நிலநடுக்கத்தால் நிக்கேயா நகரத்தின் பல கட்டிடங்கள் இடிந்து விழுந்தன.” அவர் இதை ஒரு ‘சூரிய கிரகணம்’ என்று அழைத்தாலும், இது சாதாரண சூரிய கிரகணமாக இருக்க முடியாது; ஏனெனில், சாதாரண சூரிய கிரகணத்தின் போது வானத்தில் நட்சத்திரங்கள் தெரிவதில்லை. இத்தகைய தனித்துவமான இருள், கிரேக்க உலகின் பல்வேறு பகுதிகளில் பதிவு செய்யப்பட்டுள்ளது.

அதோனாய் (ADONAI) அந்த இருளை ஒரு ஆன்மீகச் செய்தியை உணர்த்தப் பயன்படுத்தினார். இது அவர் இவ்வாறு செய்த முதல் முறையல்ல; எகிப்தின் மீது வந்த பத்து வாதைகளை நினைவுகூர்ந்தாலே இது புரியும் (யாத்திராகமம் குறித்த எனது விளக்கவுரையைக் காண்க – ‘எகிப்து முழுவதும் மூன்று நாட்கள் அடர்ந்த இருள் சூழ்ந்தது’ என்ற பகுதியைப் பார்க்கவும்). அதன் பிறகு, வேதாகமத்தில் இருள் என்பது பெரும்பாலும் கர்த்தருடைய இரண்டாம் வருகையின்போது நிகழப்போகும் நியாயத்தீர்ப்போடு தொடர்புடையதாகச் சித்தரிக்கப்படுகிறது (ஆமோஸ் 8:9; யோவேல் 3:14-15).

[illegible] [illegible] [illegible] [illegible], [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible]. [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] ‘[illegible]’ [illegible];
[illegible], [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] (La – [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible]). [illegible] [illegible]
[illegible], [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible], [illegible] [illegible] [illegible]. [illegible]
[illegible], [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
(**[illegible] Jb** – ‘[illegible] [illegible] [illegible], [illegible],
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible]’ [illegible]
[illegible] [illegible]). [illegible] [illegible] [illegible], [illegible]
[illegible]; [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
(2 [illegible] 5:21). [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]:
“[illegible] [illegible] [illegible], [illegible] [illegible], [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible]; [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible]” **(1 [illegible] 2:24).**

[illegible] [illegible], [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible]. [illegible] [illegible] [illegible] [illegible], [illegible]
[illegible] [illegible]. [illegible] [illegible], [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible]. ‘[illegible]’ (Propitiation) [illegible], [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible] (**[illegible]**, [illegible] [illegible]
[illegible]) [illegible], [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible], [illegible] [illegible] [illegible] [illegible].
[illegible] (Propitiation) [illegible] [illegible] [illegible]; [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible]. [illegible] [illegible],
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] **(**[illegible]
53:4-11; 2 [illegible] 5:21; [illegible] 3:13; [illegible] 3:23-26; 1
[illegible] **2:24).** [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]

Lv – சிலுவையில் இயேசுவின் இரண்டாவது மூன்று மணிநேரம்:
இறைவனின் கோபம் மத்தேயு 27:45-50; மாற்கு 15:33-37; லூக்கா
23:44-45அ மற்றும் 46; யோவான் 19:28-30 | 5

காணப்படுவதில்லை.

மரியாள் அவருடைய பாதங்களில் அமர்ந்து அவர் இறப்பதைப் பார்த்துக் கொண்டிருந்தபோதிலும், அவருடைய தனிப்பட்ட துயரம் கிறிஸ்துவின் பாவநிவர்த்திப் பணியில் எந்த வகையிலும் பங்களிப்பாக அமையவில்லை. மரியாவின் துயரம் யாரையும் இரட்சிக்கவில்லை. உலகத்தின் பாவங்களைத் தம்முடைய சரீரத்தில் சுமந்தவர் மெசியாவாகிய இயேசு மட்டுமே. இதில் மரியா எந்த உதவியும் செய்திருக்க முடியாது; அவருக்கு அத்தகைய உதவியின் தேவையும் இருக்கவில்லை. ஏனெனில், கடவுள் ஒருவரே; கடவுளுக்கும் மனிதர்களுக்கும் இடையே மத்தியஸ்தரும் ஒருவரே; அவர்தான் மனிதராகிய கிறிஸ்து இயேசு (1 தீமோத்தேயு 2:5). மரியா தாமே ஒருபோதும் தன்னை கடவுளை விசுவாசிக்கும் ஒரு தாழ்மையான விசுவாசியைத் தவிர வேறொன்றும் என்று உரிமை கோரவோ அல்லது காட்டிக்கொள்ளவோ இல்லை. கடவுள் அவரை ஒரு சிறப்பான விதத்தில் பயன்படுத்தியதால் அவர் தனித்துவமானவர்; இருப்பினும், அவர் தன்னை ஒரு சாதாரண மனிதராகவே கருதினார். கத்தோலிக்க திருச்சபை இன்று கற்பிப்பது போல, தான் ஒரு மத்தியஸ்தராக இருக்க முடியும் என்று நம்புமாறு அவர் யாரையும் ஒருபோதும் ஊக்குவிக்கவில்லை. மத மூடநம்பிக்கைகள் மரியாவை ஒரு சிலையாக மாற்றியிருப்பது வருத்தத்திற்குரியது. யாராவது தன்னை நோக்கி ஜெபிப்பார்கள் என்று தெரிந்தால், அவர் நிச்சயமாக அதிர்ச்சியடைந்திருப்பார். இயேசு கிறிஸ்துவைத்தான் அவர் ஆண்டவராக ஏற்றுக்கொண்டு ஆராதித்தார். நாமும் அவ்வாறே செய்ய வேண்டும்.1612

நிலை 19 – சிலுவையில் இயேசுவின் நான்காவது வார்த்தைகள்: தாவீதைப் போலவே, இயேசுவும் சங்கீதம் 22:1-ன் முதல் பகுதியை மேற்கோள் காட்டி, உதவி வேண்டி உரக்கக் கூப்பிடுகிறார். பிற்பகல் மூன்று மணியளவில், இயேசு மிகுந்த வலியுடன் தம் உடலை மேலே உயர்த்துகிறார். அவருடைய கால்கள் பக்கவாட்டில் திருப்பப்பட்டிருந்ததால், அவருடைய உடல் முழு பாரமும் இரு குதிகால்களையும் துளைத்துச் சென்ற ஒரே ஆணியின் மீது அழுத்தமாக விழுகிறது. ஒரு கணத்திற்கு, அவருடைய தலை, அவர் செய்த குற்றத்தைக் குறிப்பிடும் பலகையை மறைத்துக்கொள்கிறது. அவருடைய தோள்களும் மணிக்கட்டுகளும் ஒரே மட்டத்திற்கு வரும்போது,

Lv – சிலுவையில் இயேசுவின் இரண்டாவது மூன்று மணிநேரம்:
இறைவனின் கோபம் மத்தேயு 27:45-50; மாற்கு 15:33-37; லூக்கா
23:44-45அ மற்றும் 46; யோவான் 19:28-30 | 6

சுவாசம் வேகமாகவும் சற்று எளிதாகவும் மாறுகிறது. சுவாசிப்பதற்காகத் தம் குதிகால்களில் ஏற்பட்ட கடும் வலியைப் பொறுத்துக்கொண்டு, அவர் உரத்த குரலில் கூப்பிடுகிறார்: “எலோயீ, எலோயீ, லாமா சபக்தானி?” இதன் பொருள், “என் தேவனே, என் தேவனே, ஏன் என்னைக் கைவிட்டீர்?” என்பதாகும் (மத்தேயு 27:46; மாற்கு 15:34). இது, இயேசுவின் மெசியாவாக இருப்பதைக் குறித்துக் குழப்பமடைந்திருந்த அவருடைய அப்போஸ்தலர்களை, சங்கீதம் 22:1-க்கு வழிநடத்தியது: “என் தேவனே, என் தேவனே, ஏன் என்னைக் கைவிட்டீர்” இயேசுவின் மரணத்திற்குப் பிறகு, அப்போஸ்தலர்கள் இந்த வார்த்தைகளை நினைவுகூர்ந்து, சங்கீதம் 22-ஐ வாசிப்பார்கள். அந்த சங்கீதத்தின் முதல் பகுதி, இயேசுவின் சிலுவை மரணத்தின் விவரங்களைச் சுட்டிக்காட்டுகிறது; இவை நசரேயனாகிய இயேசு பிறப்பதற்கு ஏறக்குறைய ஆயிரம் ஆண்டுகளுக்கு முன்பே எழுதப்பட்டவை. சங்கீதத்தின் இரண்டாம் பகுதி மெசியாவின் ராஜ்யத்தைக் குறித்துரைக்கிறது, இது இயேசு மீண்டும் வருவார் என்ற நம்பிக்கையை அப்போஸ்தலர்களுக்கு அளித்தது.

இயேசு, பிதாவாகிய தேவனை எவ்வாறு அழைக்கிறார் என்பதைக் கவனிப்பது முக்கியம். அவர், “என் தேவனே, என் தேவனே” என்று கூறுகிறார். கிறிஸ்துவின் வாழ்நாளில், குமாரனாகிய தேவன், பிதாவாகிய தேவனை இவ்வாறு அழைத்தது இதுவே ஒரே முறையாகும். நான்கு சுவிசேஷங்களிலும், கிறிஸ்து “பிதாவே” என்று 170 முறையும், “என் பிதாவே” என்று 21 முறையும் குறிப்பிடுகிறார்; ஆனால் ஒருமுறை கூட “தேவனே” என்று அழைப்பதில்லை. இது தனித்துவமானது. ‘தனாக்’ (TaNaKh – எபிரேய வேதாகமம்) நூலில், தேவனைப் பொறுத்தவரை “பிதா” என்ற சொல் 14 முறை மட்டுமே பயன்படுத்தப்பட்டுள்ளது. அது ஒரு தனிநபருக்காகப் பயன்படுத்தப்படாமல், எப்போதும் இஸ்ரயேல் தேசத்தைக் குறித்தே பயன்படுத்தப்பட்டுள்ளது. தனிநபர்களுடன் தொடர்புடைய “பிதா” என்ற கருத்து, புதிய உடன்படிக்கைக்கு மட்டுமே உரிய தனித்துவமான ஒன்றாகும். ‘தனாக்’ நூலில் தேவனை “பிதாவே” என்று விளிக்கும் எந்த ஜெபமும் இல்லை; இன்றைய யூத மத வழிபாட்டிலும் கூட, அவரை இவ்வாறு விளிக்கும் ஜெபங்கள் இல்லை.1613 இந்தச் சூழலில், இயேசு “என் தேவனே, என் தேவனே” என்று குறிப்பிடுகிறார்; ஏனெனில், அவர் இப்போது இறைவனுடன் ஒரு பிதா-பிள்ளை உறவில் இல்லை, மாறாக ஒரு நீதிசார்ந்த

[illegible]. [illegible], [illegible] [illegible] **(2** [illegible] **5:21; 1** [illegible] **2:24)** [illegible] [illegible] [illegible].

[illegible], [illegible] **22**-[illegible] [illegible] [illegible] [illegible], [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]. [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]; [illegible], [illegible], [illegible] [illegible] ‘[illegible] [illegible]’ **(**[illegible]**)** [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] (**[illegible]: Mv ‘[illegible]’**). [illegible] [illegible]. [illegible] [illegible] [illegible], “[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]” **(**[illegible] **22:16;** ‘[illegible] [illegible]’ **36:2-**[illegible] [illegible] [illegible]**)** [illegible] [illegible] [illegible]. [illegible], [illegible] [illegible] [illegible]; [illegible] [illegible], [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible].[1614] [illegible], [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]; [illegible] [illegible] [illegible].

[illegible], [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible], [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible], [illegible] ‘[illegible] [illegible]’ **(**[illegible]**)** [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]. [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]; [illegible], [illegible] [illegible], [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]. [illegible] [illegible] [illegible] [illegible], [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible].

[illegible] **20 – [illegible] [illegible]:** [illegible] [illegible] [illegible], **“[illegible], [illegible]”** [illegible] [illegible] [illegible] [illegible], **“**[illegible] [illegible] [illegible]” [illegible] [illegible] **(**[illegible] **27:47;** [illegible] **15:35).** [illegible] [illegible] ‘[illegible]’ [illegible] ‘[illegible]’ [illegible] [illegible]

Lv – சிலுவையில் இயேசுவின் இரண்டாவது மூன்று மணிநேரம்:
இறைவனின் கோபம் மத்தேயு 27:45-50; மாற்கு 15:33-37; லூக்கா
23:44-45அ மற்றும் 46; யோவான் 19:28-30 | 8

பெயர்கள், தெளிவாகக் கேட்கப்படாத பட்சத்தில், ‘எலியா’ என்ற பெயருடன் குழப்பமடைய வாய்ப்பிருந்தது. மற்றவர்களோ கூறினர்: “பொறுங்கள், எலியா வந்து இவரை இறக்கி, காப்பாற்றுகிறாரா என்று பார்ப்போம்” என்று கூறினர் (மத்தேயு 27:49; மாற்கு 15:36b). எலியா மரணத்தைச் சந்திக்காதவர் என்பதால், அவர் துன்பப்படுபவர்களுக்கு உதவ வரக்கூடும் என்பது நீண்டகால யூத மரபாக இருந்து வருகிறது. இன்றும் கூட, யூதர்களும் மற்றவர்களும் ‘பாஸ்கா பண்டிகை விருந்து’ (Passover Seder) கொண்டாடும்போது, எலியா வந்து மேசியா ராஜாவின் வருகையை அறிவிப்பார் என்ற எதிர்பார்ப்புடன், அவருக்காக ஒரு இடத்தையும் பிரத்யேகக் கோப்பையையும் தயார் செய்து வைக்கின்றனர்.

சிலுவையில் அறையப்படுவதன் முழு நோக்கமே, கடுமையான வலியின் ஊடாக உடல் படிப்படியாக வலுவிழந்து செல்வதாகும். இயேசுவுடன் சிலுவையில் அறையப்பட்டிருந்த மற்ற இரு குற்றவாளிகளின் உடல்நிலை, இயேசுவின் உடல்நிலை அளவுக்கு மோசமடையவில்லை. ஏனெனில், இயேசு மிகக் கொடூரமான முறையில் சாட்டையடிக்கு உள்ளாகியிருந்தார்; மேலும், முந்தைய இரவு ‘சேடர்’ (Seder) விருந்து முடிந்ததிலிருந்து சுமார் இரவு 11 மணி முதல் அவர் எவ்வித உணவோ அல்லது நீரோ உட்கொள்ளவில்லை. மரண தண்டனை விதிக்கப்பட்ட அனைவருமே தாகத்தால் நீருக்காக ஏங்கினர். பாதிக்கப்பட்டவர் அதிர்ச்சியின் (shock) ஆழத்திற்குச் செல்லும்போது, அவரது உடலில் இருந்த நீர்ச்சத்துக்கள் வெளியேறத் தொடங்கின; இதனால் அவரது தோல் தொடுவதற்கு ஈரப்பதத்துடன் காணப்பட்டது. எனவே, தமக்கு இருபுறமும் இருந்த மற்ற இருவரை விடவும், இயேசு மரணத்திற்கு மிக அருகில் இருந்தார்.

நிலை 21 – சிலுவையில் இயேசுவின் ஐந்தாவது வார்த்தை: அனைத்தும் நிறைவேறிவிட்டன என்பதை அறிந்த இயேசு, வேதவசனம் நிறைவேற வேண்டும் என்பதற்காக, “எனக்குத் தாகமாக இருக்கிறது” என்று கூறினார் (யோவான் 19:28). கிரேக்க மூல மொழியில் இது “நான் தாகமாக இருக்கிறேன்” என்று குறிப்பிடப்பட்டுள்ளது. இந்த வார்த்தைக்கு ஒரு முக்கியத்துவம் உண்டு; லூக்கா 16:24-ல், நரக வேதனையை அனுபவிக்கும் ஒரு செல்வந்தனும் ஏறக்குறைய இதே போன்றதொரு கருத்தையே கூறுகிறான். ஆக, மூன்று மணிநேரங்களாக இயேசு இறைவனின் கோபத்தை—அதாவது நரக

Lv – சிலுவையில் இயேசுவின் இரண்டாவது மூன்று மணிநேரம்:
இறைவனின் கோபம் மத்தேயு 27:45-50; மாற்கு 15:33-37; லூக்கா
23:44-45அ மற்றும் 46; யோவான் 19:28-30 | 9

வேதனையை—அனுபவித்த நிலையில், “எனக்குத் தாகமாக இருக்கிறது” என்று கூறினார். முந்தைய இரவு ‘சேடர்’ விருந்தின் இறுதி கோப்பையை இயேசு அருந்தவில்லை என்றாலும், பிதாவின் தெய்வீக நோக்கத்திற்காக, சிலுவையில் நிகழ்ந்த அந்த பயங்கரமான மரணத்தை அவர் மனமுவந்து ஏற்றுக்கொண்டார் என்பது தெளிவாகிறது.1615

நிலை 22 – இயேசுவின் உதடுகளில் வினிகர்: இயேசுவுக்குப் பின்னால் இருந்த ஒரு போர்வீரன் விரைந்து சென்று ஒரு பஞ்சை எடுத்து வந்தான். அவன் ஒரு ஈசோப்புச் செடியின் தண்டில் அந்தப் பஞ்சைச் செருகி, அதை ‘போஸ்கா’ (posca) நிறைந்த ஒரு பாத்திரத்தில் நனைத்தான். இது வினிகர் மற்றும் ஒயினைத் தண்ணீரில் கலந்து தயாரிக்கப்பட்ட ஒரு பானமாகும்; அக்காலத் தொழிலாளர்களும் ரோமானியப் போர்வீரர்களும் இதைப் பருகி வந்தனர்.1616 பின்னர், அந்த ஈரமான பஞ்சு மெசியாவின் உதடுகளுக்கு அருகில் கொண்டு வரப்பட்டது (மத்தேயு 27:48; மாற்கு 15:36அ; யோவான் 19:29). இது இயேசுவின் உதடுகளை ஈரப்படுத்தியது; இதன் மூலம், அவர் அடுத்து கூறப்போகும் வார்த்தைகள் தெளிவாகவும் துல்லியமாகவும் கேட்கக்கூடியதாக அமைந்தன.

மனிதனாக மரணத்தை எதிர்கொண்ட மெசியா—மனிதனுக்குரிய உடல் பலவீனங்களுடன்—பல்வேறு வகையான கடுமையான வலிகளை அனுபவித்துக் கொண்டிருந்தார். மெல்ல மெல்ல, உறுதியாக, அவர் மூச்சுத்திணறலுக்கு உள்ளாக்கப்பட்டுக்கொண்டிருந்தார்; யாரோ இரு கைகளால் அவரது கழுத்தை இறுக்கிப் பிடித்திருப்பது போன்றே அந்த நிலை இருந்தது. இரத்த இழப்பு மட்டும் மரணத்திற்குரியதாக இருக்கவில்லை. மணிக்கட்டுகளிலோ அல்லது பாதங்களிலோ எந்தத் தமனிகளும் துண்டிக்கப்படவில்லை; இருப்பினும், தலையில் முட்கள் ஏற்படுத்திய காயங்களாலும், முதுகில் சாட்டையடியால் ஏற்பட்ட காயங்களாலும் கணிசமான அளவு இரத்தம் வெளியேறியிருந்தது. ரோமானியச் சிலுவை மரண தண்டனைகளில், இரத்த இழப்பு ஒருபோதும் மரணத்திற்குக் காரணமாவதில்லை. பெரும்பாலும் மூச்சுத்திணறலே மரணத்திற்கு வழிவகுத்தது.1617

நிலை 23 – சிலுவையில் கிறிஸ்து உரைத்த ஆறாவது வார்த்தைகள்: அவர்

Lv – சிலுவையில் இயேசுவின் இரண்டாவது மூன்று மணிநேரம்:
இறைவனின் கோபம் மத்தேயு 27:45-50; மாற்கு 15:33-37; லூக்கா
23:44-45அ மற்றும் 46; யோவான் 19:28-30 | 10

அந்தப் பானத்தைப் பெற்றுக்கொண்டபோது, இயேசு அராமிய மொழியில் கூறினார்: இது முடிந்தது (யோவான் 19:30அ) என்று கூறினார். அவர் “நான்” முடிந்துவிட்டேன் என்று சொல்லவில்லை, மாறாக “இது” (காரியம்) முடிக்கப்பட்டது என்று கூறினார். மகா உபத்திரவ காலத்தின் முடிவில், கர்த்தர் மீண்டும் இதே வார்த்தைகளை, “ஆயிற்று” (வெளிப்படுத்துதல் Eh புத்தகத்தின் மீதான எனது விளக்கவுரையில், – ஏழாவது கலசம்: ஒரு பயங்கரமான நிலநடுக்கம்’ பகுதியைப் பார்க்கவும்) என்று கூறுவார்! இயேசு அரமேய மொழியில் பேசினார், ஆனால் பைபிள் கிரேக்க மொழியில் எழுதப்பட்டுள்ளது. இதில் பயன்படுத்தப்பட்டுள்ள கிரேக்கச் சொல் ‘டெடெலெஸ்தாய்’ (tetelestai) ஆகும். இது ‘பெர்ஃபெக்ட் டென்ஸ்’ (perfect tense – வினைமுற்று காலம்) வடிவில் உள்ளது; அதாவது, கடந்த காலத்தில் ஒரு செயல் முழுமையாக முடிந்துவிட்டதையும், அதன் விளைவுகள் தொடர்ந்து நீடிப்பதையும், இந்தச் சூழலில், நிரந்தரமாக நிலைத்திருப்பதையும் இது குறிக்கிறது. ‘டெடெலெஸ்தாய்’ என்பது அக்காலத்தில் கணக்கியல் துறையில் பயன்படுத்தப்பட்ட ஒரு கிரேக்கச் சொல்லாகும். எகிப்தில் மேற்கொள்ளப்பட்ட அகழ்வாராய்ச்சியின் போது, தொல்பொருள் ஆராய்ச்சியாளர்கள் பெருமளவிலான ரசீதுகளைக் கண்டெடுத்தனர். ரோமர்கள் எருசலேமை அழிப்பதற்கு முன்பே, பல யூதர்கள் அங்கிருந்து வெளியேறி, அலெக்ஸாந்திரியாவில் குடியேறினர். அங்கு அவர்கள் எபிரெய வேதவசனங்களை, அக்காலத்தின் சர்வதேச மொழியான கிரேக்க மொழிக்கு மொழிபெயர்த்தனர். எகிப்தின் அலெக்ஸாந்திரியாவில், களிமண் பலகைகளில் ‘டெடெலெஸ்தாய்’ என்று எழுதப்பட்ட பல ரசீதுகளை ஆராய்ச்சியாளர்கள் கண்டறிந்தனர். கணக்கியல் அடிப்படையில், இதற்கு முழுமையாகச் செலுத்தப்பட்டது என்று பொருள். வேறு வார்த்தைகளில் கூறுவதானால், மெசியாவானவர், பாவத்திற்கான விலை (மேலே குறிப்பிடப்பட்டுள்ள ‘பாவநிவர்த்தி’ என்பதைக் காண்க) முழுமையாகச் செலுத்தப்பட்டுவிட்டது என்று கூறினார்.

நிலை 24 – சிலுவையில் கிறிஸ்து உரைத்த ஏழாவது வார்த்தைகள்: அதன் பிறகு, இயேசு மிகுந்த சத்தமிட்டு, “பிதாவே, உம்முடைய கைகளில் என் ஆவியை ஒப்புவிக்கிறேன்” (யோவான் 19:30ஆ) என்று கூறினார். இது சரியாக மாலை நேர பலி செலுத்தப்படும் வேளையில் நிகழ்ந்தது.

Lv – சிலுவையில் இயேசுவின் இரண்டாவது மூன்று மணிநேரம்:
இறைவனின் கோபம் மத்தேயு 27:45-50; மாற்கு 15:33-37; லூக்கா
23:44-45அ மற்றும் 46; யோவான் 19:28-30 | 11

சிலுவையில் அறையப்பட்ட மற்ற மனிதர்களைப் போல, கர்த்தர் ஒரு சாதாரண மரணத்தை அடையவில்லை. பொதுவாக, சிலுவையில் அறையப்பட்ட ஒருவர் கடும் சோர்வினால் பாதிக்கப்பட்டு, பெரும்பாலும் உணர்வை இழந்துவிடுவார். ஆனால், இயேசு இறுதிவரை முழு உணர்வுடன் இருந்தார். இது ஒரு தன்னார்வ மரணம். “எவரும் என் உயிரை என்னிடமிருந்து பறிப்பதில்லை; நானே அதை என் விருப்பப்படி கொடுக்கிறேன்” (யோவான் 10:18அ) என்று அவர் முன்பே கூறியதை இது உறுதிப்படுத்துகிறது. இயேசு முழு நேரமும் எல்லாவற்றையும் தன் கட்டுப்பாட்டில் வைத்திருந்தார்; அவரே தாமே முன்வந்து, தனது ஆத்துமாவைத் தனது சரீரத்திலிருந்து விடுவித்தார். அவருடைய பார்வையில், அவருடைய மரணம் எதிர்பாராத ஒரு துயர நிகழ்வு அல்ல; மாறாக, அது பிதாவின் சித்தத்தை நிறைவேற்றும் ஒரு தெய்வீக நிறைவு ஆகும்.

நேரம் செல்லச் செல்ல, காயபாவுக்குக் கவலை அதிகரித்தது. நீர் கடிகாரங்கள் மூன்று மணியைக் குறிக்க நெருங்கிக்கொண்டிருந்தன; இந்த மரண தண்டனைகள் விரைவில் முடிவுக்கு வர வேண்டியிருந்தது. நேரத்தைப் பொறுத்தவரை தாங்கள் உணர்ச்சியற்றவர்களாகத் தெரிவதை ஆசாரியர்கள் விரும்பவில்லை; மேலும், இன்னும் சில மணிநேரங்களில் ‘சப்பாத்’ (ஓய்வு நாள்) தொடங்கவிருந்தது. எனவே, அவர்கள் தங்களுக்குள் ஆலோசித்த பிறகு, ஒரு தூதுவரை எருசலேமுக்கு விரைந்து அனுப்பி, பொந்தியு பிலாத்திடம் ஒரு கோரிக்கையை முன்வைத்தனர். அந்த மூன்று குற்றவாளிகளின் உயிரைப் பறிக்குமாறு நூற்றுவர் தலைவனுக்கு (centurion) உத்தரவிடுமாறும், அதன் மூலம் சூரிய அஸ்தமனத்திற்கு முன்பாகவே அவர்களை அடக்கம் செய்ய வழிவகை செய்யுமாறும் கேட்டுக்கொண்டனர்.

நிலை 25 – உடல் ரீதியான மரணம்: இயேசு

Lv – சிலுவையில் இயேசுவின் இரண்டாவது மூன்று மணிநேரம்:
இறைவனின் கோபம் மத்தேயு 27:45-50; மாற்கு 15:33-37; லூக்கா
23:44-45அ மற்றும் 46; யோவான் 19:28-30 | 12

இதைக் கூறியபின், தம் தலையைச் சாய்த்து, ஆவியை ஒப்படைத்தார் (மத்தேயு 27:50; மாற்கு 15:37; லூக்கா 23:46; யோவான் 19:30c). ‘ஒப்படைத்தார்’ என்று மொழிபெயர்க்கப்பட்டுள்ள சொல், கிரேக்க மொழியில் ‘எக்ப்னியோ’ (ekpneo) என்பதிலிருந்து வந்தது; இதற்கு ‘உயிரை வெளிவிடுதல்’, ‘இறுதி மூச்சை விடுதல்’ அல்லது ‘உயிர் பிரிதல்’ என்று பொருள். அவர் பஸ்கா பண்டிகையின் முதல் நாளான நிசான் மாதம் பதினைந்தாம் தேதி பிற்பகலில் நிச்சயமாக உயிர் துறந்தார். யூதர்களின் புனித நூலான ‘தனாக்கின்’ மீதான விளக்கவுரைகளைக் கொண்ட தல்மூத் (Talmud), இயேசு வெள்ளிக்கிழமை பிற்பகல் 3 மணிக்கு உயிர் துறந்ததாகக் குறிப்பிடுகிறது. இது தேவாலயத்தில் லேவியர்களால் செலுத்தப்படும் மாலை நேரப் பலி அல்லது ‘மின்ஹா’ பிரார்த்தனைகள் நடைபெறும் வழக்கமான நேரமாகும். பஸ்கா எனும் அந்தப் புனித நாளில், லேவியர்கள் தேசத்திற்கான வருடாந்திர பஸ்கா ஆட்டுக்குட்டியைப் பலியிடத் தயாராகிக் கொண்டிருந்த வேளையில், இது இன்னும் கூடுதல் முக்கியத்துவம் பெறுகிறது. காலை நேரப் பலியின் ஒரு பகுதியான ‘ஹகிஹா’ காணிக்கையைப் போலவே, இஸ்ரயேல் தேசம் முழுமைக்காகவும் ஒரே ஒரு ஆட்டுக்குட்டியைப் பலியிடுவது ஒரு முக்கியமான மற்றும் நீண்டகாலமாகப் பின்பற்றப்பட்டு வந்த மரபாகும். இயேசு பிற்பகல் 3 மணிக்கு உயிர் துறந்தார் என்று நற்செய்தி நூலாசிரியர்கள் குறிப்பிடுவது தற்செயலான நிகழ்வு அல்ல; ஏனெனில், அதே நேரத்தில்தான் தேவாலயத்தில் ஆட்டுக்குட்டி பலியிடப்பட்டது. அங்கிருந்து கிழக்கே ஒரு மைலுக்கும் குறைவான தொலைவில், விலையுயர்ந்த ஆடைகளை அணிந்த ஒரு ஆசாரியன், ஆட்டுக்குட்டி ஒன்றை பலியிட அழைத்துச் சென்றான். ஆனால், அவன் செய்யும் அந்தச் செயல் பயனற்றது என்பது அவனுக்குத் தெரியவில்லை… அதே வேளையில், நண்பகல் முதல் பிற்பகல் 3 மணி பிற்பகல் விலகி, மீண்டும் ஒளி பிறந்தது. பரலோகம் மனிதர்கள் கொண்டு வந்த ஆட்டுக்குட்டியைப் பார்க்கவில்லை; மாறாக, உலகத்தின் பாவத்தைச் சுமந்து தீர்க்கும் ‘தேவ ஆட்டுக்குட்டியையே’ பார்த்துக் கொண்டிருந்தது (யோவான் 1:29).

மெசியாவின் உடல் ரீதியான மரணத்திற்குப் பல காரணங்கள் இருந்திருக்கலாம்: நீர்ச்சத்து குறைபாடு, சீரற்ற இதயத்துடிப்பு மற்றும் இதயச் செயலிழப்பு போன்றவை அவற்றில் அடங்கும். ஆனால், மிக

Lv – சிலுவையில் இயேசுவின் இரண்டாவது மூன்று மணிநேரம்:
இறைவனின் கோபம் மத்தேயு 27:45-50; மாற்கு 15:33-37; லூக்கா
23:44-45அ மற்றும் 46; யோவான் 19:28-30 | 13

முக்கியமான இரண்டு காரணங்கள் யாவையெனில், இரத்த இழப்பினால் ஏற்பட்ட அதிர்ச்சி (shock) மற்றும் மூச்சுவிட முடியாமையால் உண்டான ஆக்சிஜன் பற்றாக்குறை (அல்லது கார்பன் டை ஆக்சைட்டின் அதிகப்படியான செறிவு) ஆகும். சிலுவையில் அறையப்பட்டு நிகழும் மரணம், எல்லா வகையிலும் சொல்லொணாத் துயரத்தையும் வேதனையையும் கொண்டதாக இருந்தது.

முதல் நூற்றாண்டில் ஒரு யூதர் கூட இயேசுவைப் பின்பற்றவில்லை என்பது போல, “யூதர்கள்” இயேசுவை நிராகரித்துவிட்டனர் என்று தவறாகச் சித்தரிக்கப்படும் சூழல் பலமுறை காணப்படுகிறது. அது உண்மையாக இருந்திருந்தால், புதிய உடன்படிக்கை நமக்கு எப்படி கிடைத்திருக்க முடியும்? அப்போஸ்தலர்களும், அப்போஸ்தலர் 21:20-ல் குறிப்பிடப்பட்டுள்ள, அவருடைய நாமத்தை நோக்கிக் கூப்பிட்ட பல்லாயிரக்கணக்கான மக்களும் யார்? வெளிப்படையாகச் சொன்னால், இவர்கள் ஒரு புதிய மதத்திற்கு மாறிய “கிறிஸ்தவர்கள்” அல்ல; மாறாக, இவர்கள் அனைவரும் இயேசுவை யேசுவாவை தங்கள் ராஜாவாகவும் மெசியாவாகவும் ஏற்றுக்கொண்டு பின்பற்றிய யூதர்களே ஆவர்.1618

மேசியாவின் மரணத்தினால் பதினொரு முக்கியமான விளைவுகள் உண்டாகின்றன. முதலாவதாக, இது ஒரு மீட்கும் தொகையாக இருந்து, பாவத்திற்கான தண்டனைக்குரிய விலையைச் செலுத்தியது (மத்தேயு 20:28; 1 தீமோத்தேயு 3:6); இரண்டாவதாக, இது ஒரு மீட்பாக அமைந்தது (கலாத்தியர் 3:13; 1 பேதுரு 2:24); மூன்றாவதாக, இது ஒரு ஒப்புரவாக்குதலாக இருந்தது (2 கொரிந்தியர் 5:18-19); நான்காவதாக, இது ஒரு பிராயச்சித்தமாக (propitiation) அமைந்தது (1 யோவான் 2:2); ஐந்தாவதாக, இது ஒரு பதிலீடாக (substitution) இருந்தது (2 கொரிந்தியர் 5:21; 1 பேதுரு 3:18); ஆறாவதாக, இது தேவனுடைய அன்பிற்குச் சான்றாக அமைந்தது (ரோமர் 5:8); ஏழாவதாக, இது பாவ இயல்பின் மீதான நியாயத்தீர்ப்பாக இருந்தது (ரோமர் 6:1-10); எட்டாவதாக, இது இரட்சிப்பைப் பெறுவதற்கான வழியாகத் தோராவின் (நியாயப்பிரமாணத்தின்) காலத்தை முடிவுக்குக் கொண்டுவந்தது (ரோமர் 10:4; கொலோசெயர் 2:14; 2 கொரிந்தியர் 3:7-11); ஒன்பதாவதாக, இது விசுவாசிகளின் கடந்தகால மற்றும் தற்போதைய பாவங்களைச் சுத்திகரிப்பதற்கான அடிப்படையாக அமைகிறது (1 யோவான்

Lv – சிலுவையில் இயேசுவின் இரண்டாவது மூன்று மணிநேரம்:
இறைவனின் கோபம் மத்தேயு 27:45-50; மாற்கு 15:33-37; லூக்கா
23:44-45அ மற்றும் 46; யோவான் 19:28-30 | 14

1:3-9). பத்தாவதாக, இது சிலுவைக்கு முன்பாகப் பாவம் நீக்கப்படுவதற்கான அடிப்படையாக இருந்தது (ரோமர் 3:25 மற்றும் எபிரெயர் 9:15); இறுதியாக, இது சாத்தானையும் அவனது பேய்களையும் நியாயந்தீர்ப்பதற்கான அடிப்படையாக அமைகிறது (யோவான் 12:31 மற்றும் கொலோசெயர் 2:15).1619

சாதாரண பார்வையாளருக்கு, அந்த ஆறு மணிநேரமும் சாதாரணமாகத் தோன்றலாம் . . .

கடவுள் சிலுவையில் இருக்கிறார். பிரபஞ்சத்தைப் படைத்தவர் கொல்லப்படுகிறார்.

அவருடைய கன்னங்களில் உமிழ்நீரும் இரத்தமும் உறைந்து போயுள்ளன; உதடுகள் வெடித்து வீங்கியிருக்கின்றன. முட்கள் அவருடைய உச்சந்தலையைக் கிழிக்கின்றன. நுரையீரல்கள் வலியால் அலறுகின்றன. கால்களில் தசைப்பிடிப்பு ஏற்படுகிறது. நரம்புகள் இழுபறி நிலையில் அறுந்துவிடும் போல இருக்கின்றன; வலி ஒரு கொடூரமான இசையைப்போல அவரை வாட்டுகிறது. ஆனாலும், மரணம் இன்னும் அவரை நெருங்கவில்லை. அவரை மீட்பதற்கு யாரும் இல்லை, ஏனெனில் அவரே தன்னைத்தானே பலியாக ஒப்புக்கொடுக்கிறார்.

இது சாதாரணமான ஆறு மணிநேரம் அல்ல . . . இது சாதாரணமான வெள்ளிக்கிழமையும் அல்ல.

உங்களிடம் ஒரு கேள்வி கேட்கிறேன்: வரலாற்றில் நிகழ்ந்த அந்த நாளை நீங்கள் எப்படிப் பார்க்கிறீர்கள்? அந்த நாளில் முன்வைக்கப்பட்ட கூற்றுகளை நீங்கள் எப்படி எதிர்கொள்கிறீர்கள்? இது உண்மையிலேயே நடந்திருந்தால் . . . கடவுளே தனது சிலுவை மரணத்தை முன்னின்று நடத்தியிருந்தால் . . . அவர் தனது சொந்த குமாரனை விட்டு விலகியிருந்தால் . . . அந்த ஆறு மணிநேரம் சாதாரணமானவை அல்ல. அவை வரலாற்றிலேயே மிக முக்கியமான தருணங்கள்.1620

நீங்கள் இதை நம்புகிறீர்கள் என்றால், இறைவனிடம் சொல்லக்கூடிய ஒரு எளிய பிரார்த்தனை இதோ. இந்தப் பிரார்த்தனையைச் சொல்வதன் மூலம்,

[illegible] [illegible] [illegible] [